

English Version

Procedures Name:	University Grievance Procedure for Staff (Confidentiality of
	Whistleblowers)

Procedures Information:

-	Toccures mormation.	
ſ	Code:	PRO_133_SDG_16_P1_N_2
ſ	Issue date:	2018
ſ	Revision, Date:	V04, Oct 2024
ſ	Evaluation Frequency:	Yearly
ſ	Level of Confidentiality:	Public
ſ	Pages:	2
ſ	Procedure Approved Date:	22 Feb 2018
	Decision of the Deans Council:	24 July 2018/2019

Responsibilities and implementation:

Follow-up, review and development:	Strategies and Policies Committee, Sustainability and Ranking Office
Accreditation:	Human Resources and Institutional Development Unit
Application (scope):	All university staff across all departments and units

Procedure Steps:

#	Step
1.	 Submission of Complaint: Submit grievances through a secure online reporting system or a confidential hotline managed by the Office for Ethical Compliance. Include a detailed description, relevant dates, involved parties, and any supporting
2.	 Acknowledgment of Receipt: The Office for Ethical Compliance acknowledges receipt within 48 hours. Conducts a preliminary assessment to determine next steps.
3.	 Investigation: A neutral investigator (internal or external) is appointed. Includes interviews with the complainant, accused, and witnesses. Documentation is maintained confidentially. Target completion within 30 days depending on complexity.
4.	 Resolution and Reporting: Investigator prepares a report outlining findings and recommendations. Reviewed by Chief Ethics Officer or designated official. Decisions may include disciplinary action or policy changes.
5.	 Feedback to Whistleblower: Whistleblower is informed of the outcome and actions taken, maintaining confidentiality of all parties.



6.	 Protection for Whistleblowers: No Retaliation: Whistleblowers are protected from retaliation, harassment, or adverse consequences. Confidentiality: Whistleblower identity is protected throughout the process.
7.	 Appeals: Dissatisfied parties may appeal the decision within 15 days of outcome notification. Appeal is reviewed by an independent panel.
8.	 Monitoring and Review: Procedure is reviewed annually for effectiveness and fairness. Anonymized grievance data and outcomes are shared internally to ensure transparency and trust.

Related Forms:

#	Form Name	
1. Grievance Submission Form		
2.	Investigation Summary Report	
3.	Outcome Notification Template	
4.	Appeal Request Form	



النسخة العربية

إجراء اختيار ممثلي الحوكمة الجامعية	اسم الاجراء:
	···· · · · · · · · · · · · · · · · · ·

المعلومات العامة:

مطومات العامة:	
PRO_133_SDG_16_P1_N_2	الرمز :
2018	تاريخ الإصدار:
V04, Oct 2024	رقم المراجعة، وتاريخها:
سنويا"	التقييم الدوري:
عام	مستوى السرية:
1	عدد الصفحات:
22 Feb 2018	تاريخ اعتماد السياسة:
24 July 2018/2019	قرار مجلس العمداء:

المسؤوليات والتطبيق:

لجنة الاستراتيجيات والسياسات، ومكتب الاستدامة والتصنيفات	المتابعة والمراجعة والتطوير:
وحدة الموارد البشرية والتطوير المؤسسي	الاعتماد:
جميع موظفي الجامعة في كافة الأقسام والوحدات	التطبيق (النطاق):

خطوات الإجراء:

الخطوة	الرقم
تقديم الشكوى	.1
 قديم الشكاوى من خلال نظام إلكتروني أمن أو خط ساخن سري يُدار من قبل مكتب الامتثال الأخلاقي 	
 يجب أن تتضمن الشكوى وصفاً دقيقاً، التواريخ ذات الصلة، الأطر اف المعنية، وأي أدلة أو مستندات داعمة 	
تأكيد الاستلام:	.2
 يؤكد مكتب الامتثال الأخلاقي استلام الشكوى خلال 48 ساعة. 	
 يُجري تقييماً أولياً لتحديد الخطوات التالية. 	
التحقيق:	.3
 يتم تعيين محقق محايد (داخلي أو خارجي). 	
 يتضمن التحقيق مقابلات مع المشتكي، المُشتكى عليه، والشهود. 	
 يتم توثيق جميع الإجراءات بشكل سرّي. 	
 الهدف هو استكمال التحقيق خلال 30 يوماً حسب درجة التعقيد. 	
الحل والتقرير:	.4
 يقوم المحقق بإعداد تقرير يتضمن النتائج والتوصيات. يُراجع التقرير من قبل مسؤول الأخلاقيات الأعلى أو المسؤول المُعيّن. 	
 يُتَخذ الإجراءات المناسبة، والتي قد تشمل إجراءات تأديبية أو تغييرات في السياسات. 	
	_
تقديم التغذية الراجعة للمبلغ: مستقديم التغذية الراجعة المبلغ:	.5
 يتم إبلاغ المُبلغ بنتائج التحقيق والإجراءات المُتخذة، مع الحفاظ على سرية جميع الأطراف. 	
حماية المُبلغين:	.6
 لا انتقام: يتم ضمان حماية المُبلغين من أي انتقام، مضايقة، أو تبعات وظيفية سلبية. 	
 السرية: تُحفظ هوية المُبلغ بسرية تامة طوال العملية. 	
الاستئناف:	.7
 يمكن لأي طرف غير راضٍ عن القرار تقديم استئناف خلال 15 يومًا من إبلاغه بالنتائج. 	
 يتم مراجعة الاستئناف من قبل لجنة مستقلة تعينها الجامعة. 	
المراجعة والمتابعة:	.8
 تتم مراجعة الإجراء سنويًا لضمان فعاليته وعدالته. 	
 نشر بيانات إحصائية مجهولة المصدر داخليًا لتعزيز الشفافية وبناء الثقة في الإجراء. 	

النماذج المرتبطة:

•	· · ·
سم النموذج	الرقم ا
موذج نقديم الشكوى	i .1
قرير ملخص التحقيق	i .2
موذج إخطار بالنتيجة	· .3
موذج طلب استئناف	4. اذ